

TELEGRAFUL ROMAN.

Apare Marția, Joia și Sâmbăta.

ABONAMENTUL:

Pentru Sibiu pe an 7 fl., 6 luni 3 fl. 50 cr., 3 luni 1 fl. 75 cr.
Pentru monarhie pe an 8 fl., 6 luni 4 fl., 3 luni 2 fl.
Pentru străinătate pe an 12 fl., 6 luni 6 fl., 3 luni 3 fl.

Pentru abonamente și inserțiuni a se adresa la
Administrațiunea tipografiei archidiececane Sibiu, strada Măcelarilor 45
Correspondențele sunt a se adresa la
Redacțiunea „Telegrafului Român”, strada Măcelarilor Nr. 45
Epistolele nefrancate se refuză — Articuli nepublicați nu se înapoiază.

INSERTIUNILE:

Pentru odată 7 cr., — de două ori 12 cr., — de trei ori 15 cr., rëndul cu litere garmond — și timbru de 30 cr. pentru fie-care publicare.

Nr. 1571 B.

CONCURS.

Pentru ocuparea unui post de profesor la seminarul nostru archidiececan din Sibiu, anume în secțiunea teologică, pe baza regulamentului seminarial votat de sinodul archidiececan în anul trecut 1892, § 5. prin acesta se publică concurs pelângă următoarele condițiuni:

I. Dotațiunea anuală împreună cu acest post profesoral este: în stare provisorică, adică până la întărirea alesului de profesor definitiv după trei ani de probă: salariu 800 fl., și relut de cuartir 150 fl.; ér după întărirea de profesor definitiv: salariu 1000 fl., relut de cuartir 200 fl., și după cinci ani de servițiu un adaos cuineuenal de 100 fl., care apoi se urcă tot la alți cinci ani câte cu 100 fl. până la suma măsimală de 500 fl.,

II. La concurs se admit indiviți ortodocși români, cari având esamen de maturitate, au absolvat cu succes bun studiile teologice, pedagogice, dreptul canonic, tipicul și cântările bisericesci și pelângă acestea au făcut cu rezultat bun esamenul de cualificațiune profesorală după regulamentul sinodului archidiececan din anul 1875 în special din studiile principale grupate acolo în § 7. punct I 1, adică din dogmatică, esegetică, ermeneutică, archeologia și isagogia biblică.

III. Suplicele concursuale sunt a se presenta subsemnatului Consistoriu cel mult până la 28 Februaru 1894 inclusiv, instruate cu următoarele documente originale:

- atestat de botez;
- testimoniu de maturitate;
- absolutoriu clerical;
- testimoniu de cualificațiune profesorală;
- atestate despre aplicarea și servițele de până acum și despre purtare morală, eventual și alte documente recomandătoare.

rea morală, eventual și alte documente recomandătoare.

Sibiu din ședința senatului strins bisericesc, ținută la 2 Martiu, 1893.

Consistoriul archidiececan.

Iules Ferry.

Francia a pierdut un mare bărbat de stat, pe Iules Ferry, despre care opiniunea publică credea, că în viitorul cel mai apropiat are să jöce un mare și pentru patria sa binefăcătoriu rol politic.

Mörtea neașteptată însă a rupt în ziua de 18 Martiu a. c. firul speranțelor, ce începeau a se concentra din nou în acest bărbat.

Ȋcem din nou căci Ferry ajuns odată la culmea popularității, prin succedarea unor evenimente a fost dat la o parte de compatrioții sei, timbrat de réu patriot în opiniunea publică și silit a se retrage de pe arena politică până în timpul din urmă, când privirile s'au îndreptat érași spre el, fiind ales de președinte al senatului frances, de unde putea să ajungă la trépta cea mai înaltă în republică.

Iules Ferry a fost un cap genial, de la început republican cu trup și suflet, consecuent în acțiunile și firm și energic în executarea propuselor sale.

Începându-și cariera ca avocat a atras atențiunea publică asupra sa prin mai mulți articoli de diare, scriși contra regimului imperial și ca deputat în cameră prin atitudinea sa de republican pronunțat, într'un timp, când puterea imperială a lui Napoleon III. era la culme,

Proclamându-se republica, Ferry ca prefect al departamentului Seinei, apoi ca primariu al Parisului, și-a câștigat tot mai multă popularitate și dela 1878. Începând, a fost aproape neînterupt membru al guvernelor, ce s'au succedat unul după altul.

Ca atare a propus în cameră mai multe proiecte de legi, referitoare la regularea învățământului public, cari au fost primite, și în 1880, ca ministru de culte prin ordinațiuni a disolvat institutele de învățământ susținute de iesuiți, un pas pe care cercurile clericale nu i-lau putut erta nici când.

După Freycinet, în 1880 a devenit ministru president, ținându-și portofoliul de prim ministru un an și câteva zile, în care s'a făcut ocupațiunea Tunisului prin trupele franceze.

Francesilor nu le-a convenit ocupațiunea și acesta a sgduit încâtva popularitatea lui Ferry, dar cu toate aceste în scurt timp iarăși a devenit membru al guvernelor și în 1883 a doua ora ministru president. În acest timp a propus camerelor și camerele au primit cunoscutul proiect de lege, prin care toți descendenții familielor regale și imperiale au fost eschiși din armată. Prin acest proiect de lege Ferry și-a câștigat în mare măsură simpatia tuturor republicanilor.

Acosta inse n'a ținut mult, căci a intervenit resbelul din Tonking și desastrul trupelor franceze în acesta țără depărtată. Ferry, care a fost sufletul acestei întreprinderi, a fost făcut responsabil pentru nesuccesele armelor franceze, pentru sângele și miliónele, ce se păreau a fi pierdute fără de nici un folos real. Și sub influința acestei schimbări nefavorabile, a fost silit să abdică și să se retragă la o parte din politica militantă.

Francesii însă cu încetul s'au convins, că cele două ocupațiuni, a Tunisului și Tonkingului, sunt favorabile pentru Francia; că coloniile întemiate aici sunt pentru statul frances un isvor bogat de venituri și că prin urmare Ferry, cu prevedere pătrundătoare, a lucrat ca un bun și mare patriot, stăruiind și conducând ocupațiunea lor.

A trebuit să trecă însă aproape un deceniu, ca ómenii politici oportuniști ai Franciei să se resölve a scóte pe acest mare republican și caracter firm din re-

tragerea sa și să-i deie ocașiune din nou a-și validata înaltele sale calități pentru patriă.

Senatul cu câte-va săptămâni mai înainte l'a ales de president al său și se putea întâmpla ușor, ca nu preste mult să fie ales de președinte al republicei.

Mörtea însă l'a răpit dintre cei vii, cauzând o mare pierdere Franciei, ceea-ce o recunosc toate diarele, toți bărbații politici și la acesta a dat espreșiune și camera și senatul, decretând a-i face înmormântarea pe spesele statului, o distincțiune meritată, de care sunt învredniciți numai adevérații și marii patrioți.

Revista politică.

Făcând o revistă asupra celor 10 ședințe a dietei ungare, în care s'a desbătut proiectul de buget al ministeriului de culte, chiar și presa guvernamentală constată, că nu s'a ajuns la rezultatul dorit. Guvernul voia să fie în clar cu vederile opozițiunei în cesiunile politice bisericesci, dar oratorii din opozițiune, chiar și Apponyi, au fost förte reservați, cu toate că ministrul de culte a pășit în un mod de tot energie și și-a spus limpede vederile. Desbaterea a culminat în descoperirile lui Asbóth și în ironisarea și atacurile contra lui Tisza. Opozițiunea n'a putut să lase nefolosită ocașiunea ca să nu-și arunce săgețile asupra acestui bărbat, pe care l'a trântit dela putere tocmai, când credea, că e mai sigur în pozițiunea, ce o ocupă.

Lămuririle ministerului president Wekerle în această afacere, lămuriri date în urma interpelărei lui Pázmándy, n'au mulțămít întru nimic pe dl Tisza, ci, după părerea presei opozițiionale, ele l'au compromis și mai tare. Wekerle a asigurat, ce-i drept, că ministrul de esterne al monarhiei nu intervine pentru afacerile interne ale Ungariei decât la cererea espresă a

FOIȚA.

Poesii populare

din Téra-Oltului (jurul Avrighului) adunate de „Ioan”.

(Urmare.)

În grădina lui Ion
Tóte paserile dorm,
Numai una n'are somn,
Și sare din cracă'n cracă
Și strigă Georgiță dragă,
Și sare din vie'n vie
Și strigă lele Mărie,
Și sare din pom în pom
Și strigă Ion, Ion.

Dragă-mi e ulița lungă
Pe unde-i bădița slugă,
Și mi drag numai un rënd
Când mi-l aud fluierând.

De când badea mi s'a dus
Negură'n curte s'a pus,
Și pe pari și pe nuia
Și pe inimióra mea.

Să sciu badeo c'ai veni
Drumul și l'aș vărui,
Tot cu var de cel mărunț
Dór vii badeo mai curënd,
Tot cu var de cel mai mare
Dóră vii badeo mai tare.

Badiu'n vârful muntelui
Io'n calea uritului,
Badiu'n vâr cu ciobanii,
Eu în sat cu dușmanii,
Badiu'n vâr cu oile,
Eu în sat cu vorbele.

Câte păsărelé'n lume
Tóte cină și s'alină,
Numai eu n'am ce cina
Și nici unde m'alina,
Am un cuibuț lângă drum
Sub o tufă de alun,
Căți drumari pe drum treceau
Cuibuț mi-l sburătăreau,
Eu tare m'am mániat
Și cuibuț mi l'am mutat,
Drept în vârful muntelui
Sub cetina bradului,
S'aud apa vijăind
Și petrile sdrăncănind,
Și oile sberând
Și ciobanii fluierând.

De unde cătana plécă
Rémâne casa sêracă,
Și rămân boi în restele
Și părinți cu mare jele,
Și rămân boi înjugați
Și părinții supérați.

Părăuț dela Bănat
Ce curgi așa turburat,
De-i curge și'n sus ca'n jos
Să i aduci badii valos,
Valos*) cu slovele rari
Și cuvinte cari mai cari,
De-i curge'n jos ca și'n sus
Să-i aduci mândri răspuns,
Răspuns cu slovele dese
Și cuvinte tot alese.

Bădișo mândruța ta
E'ncinsă cu dece brâne
Și nu țî-o iubesc nime,
Dar io 'ncinsă c'o bertiță
Toți băeții-mi cer guriță.

Lasă-me badeo de mână
Să me duc în cea grădină,
Să-mi rup două trei plântuțe
Să-mi fac verde cununiță,
Cununiță din trei flori
Să mai vii badeo la noi,

*) Răspuns.

Preste și de nouă ori.
De-ți va părea badeo mult
Te'nveț badeo și mai scurt,
Să vi num'odată'n di,
Când sórele-a răsări
Și se pleci când a sfinți.

Fóie verde de cicóre
Tinér voinic e 'nprinsóre,
Merg părinții
Cu florinții,
Și frații
Cu bani neschimbați,
Și merge și mândra lui
Și din graiu așa grăia:
Domnule solgăbirău
Slobóde-mi pe badiu meu,
Eu atunci l'oi slobózi
Când tu ne vei mătura
Treptele temnițelor
Cu vârful coșitelor,
Și gunoiu-l vei lua
Din mijlocul temniți
Cu foița rochiții,
Domnule solgăbirău
Lucrul mi l'am isprăvit
Badea meu nu-i slobódit,
Domnul nimic nu dicea
Făr cheile le lua
Și pe badiu'l slobódia.

guvernului unguresc. El n'a negat însă, că nu s'ar fi făcut o intervenție, din contră a afirmat, că s'a adresat ambasadorului austro-ungar pe lângă Vatican o scrisoare, care deși are numai caracterul de informație, totuși tindea ca să intervină Vaticanul pentru a modera procederea clerului catolic la alegerile dietale din Ungaria. Aceste lămuriri, primite de opoziție cu sgomotoase aplauze, fac încă o dată lumină în odioasă cestiune și confirmă espunerile deputatului Asbóth. Atitudinea prim-ministrului în afacerea Asbóth-Tisza, a făcut impresiunea, la o parte din deputații liberali, că ministrul ar fi voit să jertfescă pe bătrânul Tisza și că ar intenționa în adevăr o apropiere către Apponyi. Acesta a simțit-o Wekerle mai tare, de aceea în conferința clubului liberal, unde s'a dat satisfacție lui Tisza pentru atacurile lui Gábor Károlyi, Wekerle i-a făcut adevărate elogiuri în cuvinte de tot căldurose. —

* * *

Cu ocaziunea desbaterei legii financiare în parlamentul austriac, s'au auzit multe atacuri îndreptate în contra statului ungar. Deputatul Bianchini s'a plâns, că croații sunt așa de master tractați. Croația nici când nu a fost unită cu Ungaria, acesta i-a usurpat toate drepturile. În anul 1848 Croația a mântuit Austria și a alergat în ajutorul Vienei, contra Ungariei. Astăzi în tot locul sunt slavii asupriți, dar mai cu seamă în Ungaria.

* * *

Alegerile din Serbia sunt terminate.

Ceea-ce lipsese însă până în momentul de față e o siguranță în privința rezultatului adevărat al alegerilor făcute. Deosebirea dintre cifrele rezultatului pre care-l anunță presa oficială sârbescă, și dintre acelea, pe care-l proclamă presa radicală, este în adevăr uimitoare de mare și fără voie se impune întrebarea, cum, în o astfel de privință, poate să domnescă o atât de însemnată divergență de aprecieri.

În privința rezultatelor alegerilor din orașe, după ore-cari mici constatări între presa liberală și radicală, s'au cam admis și de o parte și de alta ca esacte cifrele: 20 liberali și 9 radicali. Deosebirea de aprecieri este asupra alegerilor din sate. Aci liberalii își atribue 55 rezultate favorabile și nu recunosc radicalilor decât 35. Radicalii la rândul lor, susțin că au reușit în 16 cercuri, ér liberalii d'abea în 39.

Diarul progresit „Videlo“ nu dă cifre; el însă afirmă, că alegerile n'au

lămurit situațiunea de loc. Chiar și dacă guvernul va avea majoritatea, ea va fi atât de neînsemnată, încât nu va putea guverna cu densa. O așa tentativă cum s'a făcut la 21 August (aducerea la putere a liberalilor prin voința dlui Ristici) cerea un succes deservit. Un succes nedeservit sporesce răspunderea celor cari au întreprins-o.

O corespondență pe care „Neue-Freie Presse“ o primesce din Belgrad asupra rezultatului alegerilor, explică pentru ce trebuie a se aștepta în tot deuna în Serbia, atât de mult până să se cunoscă rezultatul sigur, al alegerilor pentru scupcină. Causa este sistemul electoral sârbesc, întemeiat pe reprezentanța minorităților și pe scrutiniul pe listă. Pentru a se vedea cât de complicată e procedura, după care se scot rezultatele alegerilor, e de ajuns a se cunoaște de exemplu socotela voturilor, cari s'au dat la Belgrad.

Au fost 4259 de votanți, dintre cari au votat pentru lista liberală 2757, pentru cea radicală 1034, pentru cea progresistă 425 și pentru o listă a „tinerilor liberali“ 43. Numărul total al voturilor exprimate se împarte prin numărul deputaților de ales (4) și se găsește coeficientul 1065. Din fie-care listă de candidați se proclamă aleși atâția, câte ori se cuprinde acest coeficient în numărul voturilor pe cari le au întrunit.

În numărul voturilor liberale 2757, coeficientul se cuprinde de două ori, deci se proclamă aleși doi liberali. cei dintâi de pe listă. Rămâne după această împărțire un rest de 627 voturi liberale. Radicalii, progresiștii și tinerii liberali, n'au ajuns până la coeficientul 1065; ei au numai rămășițe de voturi, după legea electorală, celelalte mandate revin acelor liste de candidați, cari au cele mai multe rămășițe de voturi; deci se proclamă un radical (rămășița 1034) și ér un liberal (rămășița 627), deoarece progresiștii n'au ajuns decât la 425.

Cu un sistem atât de complicat, este lesne de înțeles, că se dă loc la felii de felii de contestații, mai ales în cercurile rurale; fie care din aceste cercuri cuprinde câte 80 până la 100 de comune; aceste comune votează separat și comitetul electoral cercual, trebuie se adune voturile din toate comunele și pe urmă să împartă mandatele între diferitele liste de candidați pe baza coeficientului electoral.

După ultimele date oficiale alegerile au dat următorul rezultat: 66 liberali (guvernamentali), 57 radicali și 4 progresiști. Va se dică guvernul are o majoritate cu totul neînsemnată

Scirile din Belgrad anunță, că încă înainte de a se deschide scupcina vor demisiona trei miniștri din actualul cabinet.

Noutăți.

Alegere de preot. În parohia rom. gr. or. Cetea, protopresbiteratul Albei-Iuliei s'a săvârșit Duminecă în 7 Martiu st. v. a. c. alegerea de paroch. Concurenți au fost 6, dar nu s'au putut candida decât 4, doi neîntrunind recerințele concursului. Majoritatea voturilor a întrunit-o dl Ioan Frâncu, anume 139 de voturi. Dintre ceilalți candidați a mai primit unul 54 și altul un vot.

* * *

Academia română. Sesiunea generală a academiei române s'a făcut Marți la 23 Februarie (7 Martiu). Ea a fost deschisă de dl Iacob Negruzzi, fiind de față 19 membri. S'a citit raportul, pe care l'am publicat și noi și programul lucrărilor, pe care de asemenea l'am publicat. După alegerea comisiunilor pentru examinarea lucrărilor făcute în 1892—93 în persoanele: G. Barițiu, Sp. Haret și Caragiani și a comisiunii financiare V. Babeș, P. Poni și Gr. Ștefănescu ședința primă se închide. În a doua ședință (24 Februarie) s'a citit raportul comisiunii pentru împărțirea cărților din fundațiunea Fătu. Apoi s'a proces la alegerea comisiunii însărcinate cu aceeași lucrare în anul 1893.

În ședința a treia dl Sturdza cetesce scrisoarea primită dela dl Dr. D. C. Barcianu, profesor în Sibiu, care trimite copia decalcată de pe un document dat și subscris de Mihail Vodă Vitézul în limba latină la Alba-Iulia la 2 Ianuarie 1600. Documentul se află în original în biblioteca seminarului Andreian din Sibiu. Se decide ca Academia să ceară originalul spre a se fotografa și apoi a se restitui.

Se cetesce procesul verbal al secțiunii istorice pentru ședința dela 23 Februarie curent, când secțiunea a luat între altele următoarele hotărâri:

a) recomandă plenului propunerea dlui D. Sturdza de a ceda Academiei esemplarele publicațiunii sale „Acte și documente privitoare la istoria renascerii României“, cu condițiunea ca Academia să continue tipărirea;

b) conform art. 26 statute și 64 regulament, secțiunea cu unanimitatea voturilor decide a chema să facă parte la lucrările ei pe dl Gr. G. Tocilescu, membru în secțiunea literară.

Cetirea discursurilor dlui Tocilescu și Haret se amâne pe anul viitoriu.

În ședința a patra se pune la ordinea zilei propunerea secțiunii istorice prezentate în ședința precedentă pentru a se interveni la ministerul cultelor să procure un local la Iași, pentru instalarea colecțiunilor societății științifice literare de acolo, care se primesc după o desbatere lungă.

* * *

Promoțiune. Tânerul Eugen Lemeny din Brașov, a fost promovat la universitatea din Budapesta la gradul de doctor juris.

* *

Tramvai electric în Sibiu. Dl comite-suprem G. Thalmann și dl Dr. Wolff au câpătat concesiune pe un an pentru începerea lucrărilor pregătitoare spre construirea unei linii de tramvai electric, care se circule între gară, piața mare, Dumbravă, ér de acolo se râmuresce o linie la Rășinari și alta la Cisnădióra.

Corespondențe particulare

ale „Telegrafului Român“.

Turda, 19 Martiu, 1892.

Stimate dle redactor! Joi s'a ținut la tribunalul de aici, precum Vă este cunoscut, pertractarea finală în procesul politic de agitație, intentat domnului preot din Căpușul de Câmpie, Suciu.

Acest proces s'a pus la cale prin ingerința și influințarea comitei suprem din comitatul Tîrnavei-mici, Sándor Iános, fost vice-comite în Turda și proprietariu în comuna Căpuș. Faptul acesta s'a vădut în decursul pertractării și l'a accentuat și apărătorul dl Dr. Frâncu.

Numitul comite avea ură asupra bravului preot, pentru-că e român bun și pentru-că nu se căciulia lui, precum ar fi așteptat pôte „Măria Sa“ în închisura sa „înălțime“ preste un preot „valach“. Acestei ure a și dat expresiune în mai multe rânduri, dicând între altele, că-l va persecuta politicesce, când numai va puté.

În procesul despre care v'e scriu arătarea contra preotului a făcut-o un om în serviciul fișpanului Sándor, cu numele Sebestyén Arthur (pe care înainte de era de 50 cr. l'a chemat Sternthal), și susținută de doi ómeni perduți, ca martori, George Cioban și Kaszon Maxim.

Începându-se pertractarea, după ce au fost ascultați toți martorii, apărătorul Dr. Frâncu a cerut să se cetesască unele fasiuni favorabile preotului acusat și a pretins, ca 17 martori, cari au depus fasiuni favorabile, să fie admiși la jurământ. Tribunalul însă a respins cererea din urmă.

A urmat apoi vorbirea de acuză a procurorului, Pap Domokos, care s'a silit a arăta, că deși fasiunile martorilor agravanti se contradic, totuși sunt motive suficiente de a l afla de vinovat de agitație pe dl Suciu, căci dânsul a afirmat, că în Ungaria bisericile și școlile (!) române s'ar fi închis, s'a oprit a vorbi românesce sub pedepsă de bani (Nyir Adon!), că s'au creat legi în favoarea magiarilor și ovreilor, apoi ceea-ce recunoaște și acu-

Măi badiță om frumos
Ce te plimbi'n sus și'n jos,
Lasă nu te mai primbla
Vin acumă și mă ia.

Dela noi a treia casă
Este-o grădină frumoasă,
Și'n mijlocul grădinii
Este-un pom mare 'nflorit
Și c'un șerpe 'nvăluit,
Si din gură sânge-i cură
Din codiță otrăviță.

Bade'n dosul casei vóstre
Este-un drum mare de țără,
Ș'am trecut și i'ntro séră,
Și bade am auzit
Pe mumăta ocărând
Și pe tat'o suduind,
Și de mine rău grăind,
Spune badeo mumăta
Că de s'ar și măcina
Noi că nu ne vom lăsa,
Ér atunci și nici atunci
Când ar face plopul nuci
Și răchita mere dulci,
Ba atunci și nici atunci
Când maică't'a număra
Frunzele de pe-un stejar

Holdele dintr'un hotar,
Și penele de pe-un cuc
Și frunzele de pe-un nuc,
Când a face mătă strat
Toamă în un vîrf de ac
Să-l samene tot cu mac,
De-a vedea, că macul crește
Mai tragă badeo nădejde.

Peste Murēș peste Tisă
Este'o mândruță prinsă
Cu fărle pe inele
Pîn la brău tot cu mărgelă,
Vine-un moș bătrîn la ea,
S'o iubescă, s'o plătescă,
Ea din graiu așa grăia:
Catăți moșule de cale
Că mândruța e 'n prinsóre,
Moșule bolându-le
Nu'ți mai da banii pe mine
Că șede dracu cu tine.

Are maica doi feciori
Și's cu ochii negrișori,
O vint carte și poruncă
Ca din doi unu se ducă.
Giaba mândro mi-ai plăcut
Dacă minte n'ai avut,
Giaba mândro mi'ai fost dragă
Dacă ți-o fost mintea slabă.

Mă dusei pe o vâlcea
Me întălesc cu sócra mea
Și din graiu așa 'mi grăia,
Ia ginere, fata mea
Că ți dau șese boi cu ea,
Să'mi dai șesă și cu șese
Fata ta nu'mi trebe 'n casă,
Maică-i trebe țesătóre
Fata ta-i scurtă 'n picioré,
Până țese un cot de pânză
Măncă cinci oca de brînză,
Țese natra rupe spata,
Țesă'n cot și rupe-o în pod
Și dice c'o țesut tot.

Dare-ar Dumneșeu o plóie,
Luncuțele să le 'nmóie
Și să crească trestia
Să străce cătănia,
C'am un badiț ca o pênă
Mi tēmă că-l ia cătanē,
Dar de-oi vedé și-oi vedea
Că badița n'o scăpa
M'oi sui într'un alun
Și-oi striga, că nu e bun.

Vai badiță bin' ne-avem
Ne-am lua nu ne putem
Ne-am lăsa nu ne'ndurăm.

Măi badiță strugur bun
Rupete-ași și nu me'ndur,
Te-ași lăsa, te vei usca
Te va rupe galbena,
Că galbena-i mănóasă
Că ce nu i și ea frumoasă.

La'nsurat, la măritat
Omul nu trebe'ndemnat,
Că ala nu-i tērg de boi
Să fie p'un an, pe doi.

Câte póme sunt în vie
Nice una nu-i dulce
Ca mândruța cea dintăie,
Câte póme sunt în vară
Nice una nu-i amară
Ca mândra de-a dóua óră.

Măi Dumitre dragul meu
De-i trăi, să fi al meu
De-i muri să mor și eu
Să ne'ngrópe la olaltă
Să se mire lumea tótă
C'a fost dragoste curată
D'un ficior și de o fată.

(Va urma.)

satul, că la Rusalii a implorat pogorirea Duchului sănt preste Maiestatea Sa monarhul nostru, ca acesta să ia în considerare cererile juste ale poporului român, care încă i-o atribuie de crimă etc. În fine procurorul îl face responsabil și vinovat moralmente pe dl Suciu și pentru tonul energic, în care a fost scrisă declararea a lor 87 de poporeni fruntași din Căpuș, în care se timbrează aspru însinuarea falsă și tendențioasă, făcută în contra preotului și care declarațiune se cetise în decursul pertractării.

Astfel procurorul cere de la tribunal să aplice pedeapsă: 6 luni închisoare de stat, 200 fl. amendă în bani și spesele procesului.

După vorbirea procurorului a urmat strălucita și bine motivată vorbire de apărare a tinărului avocat din Sibiu, Dr. Amos Frâncu. Dl avocat în această vorbire a arătat, că procesul este pus la cale din ură tendențioasă din partea rău voitorilor preotului; că învinuirile, ce i se fac sunt forțate, ăr ceea ce se poate dovedi și recunoșce și acusatul, că a cerut pogorirea Duchului sănt asupra M. Sale, că a ăis la diferite ocasiuni, că legea de naționalitate nu s-a executat, că a cetit unor oameni articoli din diarele noastre, cari n-au fost incriminate de procuror, că a cetit oamenilor un cerculariu de la superiositatea bisericească, pentru spriginirea școlilor noastre — că aceste nu constituie delict politic de agitare, înscris în alinea b) §. 172 a cod. pen.

A vorbit apoi dl preot Suciu, românesce, arătând, că totdeauna a propagat pacea în popor, că este cetățen fidel al patriei, dar totodată servește cu credință cauza poporului român, fără de a veni prin acesta în conflict cu datorința sa de bun patriot.

În urmă părintele Suciu a fost achitat din partea tribunalului, din lipsa de dovezi suficiente în dreptatea a învins; uneltirile malițioase s-au spulberat în vânt, în fața adevărului și cei ce au pus la cale procesul din ură, acum nu și-au ajuns scopul. Să le fie de bine

m. — m.

Sas-Sebeș, în 6 Martiu 1893.

Stimate dle redactor!

Curmă învățătoresc dela șola capitală rom. gr. or. din loc a arangiat sub conducerea învățătorului Nicolau Todea, în 30 Ianuarie a. c. la „trei sfinți archierei“, în scopul serbării hramului școlei de aici, un concert parte cu cor de scolari în două voci și șese voci. La acest concert, deșiera timp de ărnă foarte nefavorabil a participat o cunună frumoasă de inteligență, precum și țărani și țărance, atât din loc cât și din depărtare, așa încât sala cea mare și frumoasă a școlei abia putu cuprinde publicul numărös.

Ascultând cu plăcută atențiune laudabila executare a programului de cântări, compus pentru două coruri la olaltă de preste 50 persoane, cu bucurie trebuie să ăic, că prestațiunile corului de scolari în două voci au fost escelente și au fost răsplătite cu vii aplause, mai mare furóre însă a produs prestațiunile corului micst de adulți secerând furtunoase aplause; onóre și laudă bravului dirigent Nicole Todea, care prin sirguința, zelul și priceperea sa în ale muzicii n'a pregetat a înființa la șola această pelângă conducerea corului bărbătesc de pludari și un cor micst. Acest exemplu bun și frumos a învățătorului Nicolae Todea, la inițiativa părintelui Isidor Blaga a stimulat și pe șola din comuna vecină Lăncrăm de a înființa un asemenea cor.

Învățătorul N. Todea, în ce privește arta muzicii, a dat și până acum probe destul de vii, despre desțitarea sa pre terenul acesta și pe viitorul mult ne-ar promite încă

acest învățătoriu, numai dacă i-s'ar acorda cu deosebire din partea celor chiămați, atât spriginul moral cât și cel material.

Nu pot să nu ating la locul acesta și aceea, că dacă șola cap. din loc se bucură aăi de un așa meșter de cor, apoi primo-loco partea leului i-se ctuine marelui măiestru de musică M. O. D. profesor G. Dima, care a binevoit a plânta și în fostul seu elev seminarial arta și rutina musicală.

Cu finea concertului, publicul încântat de frumoșele melodii, s'a depărtat fie-care la ale sale, ducând pu sine o fiece plăcută.

În fine, în numele tuturor binevoitorilor și spriginitorilor de progres și cultură, doresc ca bravul învățător și dirigent de cor Nicolau Todea, se mai aibă încă mulți imitatori, — bunul Dumnezeu să-l mai țină mulți ani la această șolă spre binele și progresul ei. —

Veritas.

Cestionariu istoric *).

de

Nic. Densușian.

D-l Nicolae Densușian, precum aflăm, se ocupă de mai mulți ani în special cu acea parte a istoriei poporului nostru, care este mai puțin cunoscută și care abia este luminată de unele urme și reminiscențe sigure ale trecutului. Acesta e epoca de la colonizarea Daciei prin romani până la întemeierea principatelor române, respective până pe la anul 1400, când principatele române erau închegate deja.

Înainte de a redacta acesta însemnată și anevoioasă lucrare, dl Densușian a aflat de bine a compune un cestionariu, ca astfel să iasă la ivelă tradițiunile istorice, ce s'au mai păstrat ici-colo la poporul nostru despre acele timpuri depărtate, despre Dacia și poporele ei, despre împărații romani, cari au stăpănit-o, despre restriștile nemului nostru de pe timpul invasiunii barbarilor etc., tradițiuni și reminiscențe, cari adeseori sunt de mare preț pentru istoriograful scrutător.

Reproducem și noi după „Gazeta Transilvaniei“ cestionariul d-lui Nic. Densușian, atragând atențiunea cetitorilor nostri asupra întrebărilor din el și rugându-i, ca dacă la vre-o întrebare vor afla în popor date de-a puté respunde, să nu întârzie a le comunica cu dl Nic. Densușian ori cu redacțiunile fiilor noastre.

Cestionariul este următorul:

I.

1. Ce spuneau bătrânii, ce fel de popore sau limbi păgâne au locuit în țera această mai înainte de romani?

2. Se vorbește ceva în popor, că odată ar fi locuit pe acolo nesce oameni mici sau pitici? — și ce s'a întâmplat cu ei?

3. Vorbiau ceva bătrânii pe acolo despre un popor cu numele de Daci? — ori de Geți?

— cum erau îmbrăcați oameni aceștia?

— locuiau ei la munte ori la șes?

— și ce s'a întâmplat cu ei?

4. Ce spun bătrânii, se mai află pe undeva vre-o rămășiță ore care de Daci ori de Geți?

5. Vorbiau ceva bătrânii, că odată ar fi locuit pe acolo nesce popore cu numele de: — Celti? — Schiți (sau Schite)? — Scoți? — Soci? — Georgii? —

Vasilii? — Agatirși (Trauși)? —

Sarmați (Sauromați)? — Sargați? —

*) Rugăm pe toți dñii, cărora le zace la inimă luminarea faptelor mari și strălucite ale străbunilor nostri, și anume, rugăm pe toți bărbaiții nostri literați, advocați, preoți, profesori și învățători să binevoiască a ne trimite răspunsurile lor la cestionariul de față. Îndată ce o persoană poate să ne răspundă chiar și numai ls două sau la 3 întrebări va face foarte bine să nu le trimită cu posta. În modul acesta memoria multor evenimente și fapte mari va trece și la posteritatea noastră.

Anarți? — Teurisci? — Cistoboci (Costoboci)? — Predăveni? — Rătăceni? — Biefi? — Burideni? — Cotenii? — Sensi? — Săldenii? — Ciaghiși? — Piefigi? — Bastarni? — Caucoieni? — Carpi (Carpiani)? — Peuceni? — Iași (Iasigi)? — Rocsolani? — Velti? — Osii? — Gotini? — Harpi — Britolagi? Tagri? — Tirangeți? — Tiriți (sau Turite)? — Neuri? — Meterei? — Crobyzi? — Marcomani? — Quadi? — Savari? — Boi? — Breuci? — Aravisci? — Scordisci? — Traci? — Trivali?

— și ce s'a întâmplat cu poporale acestea?

6. Se vorbește ceva în popor, că odată oamenii pe acolo s'au locuit în pesceri, în bordee, ori în gropi pe sub pământ?

— și dacă se mai află pe acolo astfel de gropi?

7. Se află pe acolo suterane ori pesceri, pe unde se ascundeau în vechime oamenii cu vitele lor de frica dușmanilor, și dacă se găsesc ceva urme de zid la gurile acestor pesceri?

8. Se află cumva pe la țărani de acolo case de lemn construite pe stâlpi înalți având loc liber de desubtul casei, cum este de exemplu la coșare?

— ori dacă se găsesc prin locurile băltoșe de acolo stâlpi sau pociumpi de lemn, pe cari se fi fost odată case?

(Aici referenț se este rugat să desemneze o astfel de casă, dacă se mai află undeva pe acolo)

Ce spun țărani, pentru ce scop au fost construite în vechime casele pe stâlpi înalți de lemn? Nu cumva fiind-că locurile erau băltoșe, ori pôte din altă cauză?

10. Cum sunt aședate casele oamenilor prin satele de acolo?

— pe del, ori pe vale?

— anele lângă altele?

— ori dacă sunt separate și împrăsciate

11. Ce spuneau bătrânii, ore poporele cari au locuit pe acolo mai înainte de romani, se ocupau ele cu lucrarea pământului; dacă cunoseau grăul și celelalte feluri de bucate?

12. Se vorbește ceva în popor, că odată oamenii din ținutul de acolo s'au fi avut locuri anumite de arătură și de fenațe; ci pământurile de arătură și fenațe se împărțiau în fie care an de nou între săteni?

13. Pe unde se ocupă țărani mai mult cu prăsirea cailor, decât cu economia de vite și de oi?

14. Se află pe acolo vre'un munte, pe care poporul s'au socotescă de munte sfânt, și cum se numesce muntele acela?

15. Ce spun bătrânii, ce lege aveau oamenii, cari locuisc în țera aceasta mai înainte de romani?

— aveau ei vr'un munte sfânt, unde se închinau și făceau rugăciuni?

— la ce Dumnezeu se închinau ei?

— și dacă le era ertat se mânânce carne și s'au aibă mai multe femei?

16. Se vorbește ceva pe acolo despre nesce oameni sfinți cu numele Zamolce și Deceneu?

17. Se află cumva prin satele de acolo oameni, cari s'au țină de păcat a bé vin, și s'au socotescă vița de vie ca o plantă necurată?

18. Se află acolo oameni, cari s'au mânânce carne din nici un fel de animal?

19. Pomenesce ceva poporul pe acolo de nesce duhuri necurate cu numele de: — Gebeleiz? — Sabațu? — Sarmandu? — Sule? — Sulevi? — Bende?

20. Se vorbește ceva în popor, că odată s'ar fi aflat pe acolo sabia Dumneșului, care după credința păgânilor purta răsbóiele în vechime.

21. a Se află cumva prin munți de acolo stânci ori pietri mari, cari se aibă ceva asemănare cu tipurile de om ori cu tipurile de animale?

— Și ce spune poporul despre petrite acestea?

21 b Se află pe acolo urme de urieși de oameni, ori de animale (de cai, urși etc.) săpate în stânci?

21 c Dacă se află pe acolo biserici săpate în piatră și cine a făcut bisericile aceste?

22. Spuneau ceva bătrânii, că odată ar fi locuit pe acolo nesce oameni, cari purtau haine femeiesci, și cum se numia poporul acesta?

23. În ce sate este obiceiul, ca oamenii să se ămble cu capul descoperit (gol) ărna și vara, fără se fie în jale?

24. Este pe acolo obiceiul, ca bărbaiții și femeile, când lucră, să se desbrace de cămașă până la brâu, sau numai pe un umăr ărecare?

25. Este pe acolo obiceiul, ca țărani să se ămble cu barba nerasă?

26. Prin ce sate ori suburbii femeile pörtă pe cap numai o cărpă în care și légă përl dinapoi.

27. Este pe acolo obiceiul, ca oamenii să-și zugrăvescă corpul cu semne sau figuri?

28. Ce se vorbește, în cari sate anume oamenii sunt mai lodromani, fac mai mult rău vecinilor și opuneri autorităților?

29. Se vorbește ceva, că în vremile vechi s'au fi venit pe acolo cu bătaia nesce crai cu numele de:

— Sesostre (ori Sesoose)?

— Darie?

— și Alecsandru Macedon?

30. Se află pe acolo vre un stêlp vechiu de piatră cu semne și figuri, pus acolo de un craiu, sau împărat ore care?

(Va urma.)

Convocare.

P. T. domni membrii ai reuniunii femeilor române gr. or. din Reșinari, sunt prin această invitați a participa la a III-a adunare generală ordinară, care se va ăine în 21 Martiu st. v. (Duminea Floriilor), în edificiul școlei (clasa a II-a de fete) la orele 2 p. m.

Obiectele:

1. Deschiderea ședinței prin preșidiu.

2. Raportul comitetului.

3. Revisuirea rațiociniului pro 1892.

4. Eventuali propuneri.

Reșinari, 7 Martiu, 1893.

Aurelia Goga,
preșidentă.

Michail Stoiă,
secretar.

Sub-semnatul, am onóre a aduce la cunoscință, că angagiat fiind de prea onorata comisiune administrativă a tipografiei archidecesane rom. gr. or. din Sibiu, în postul de director al tipografiei și librăriei, — cu începerea anului 1893, am primit conducerea și dirigiarea tipografiei și librăriei, cu privire la ceea-ce se ăine de partea comercială, administrativă și tehnică a acestora.

Cunoscințele câștigate atât în țera, cât și în streinătate în specialitatea mea, me încuragiază, și me pun în plăcută poziție a oferii clientelei serviciile mele referitoare la afacerile tipografiei și librăriei, asigurându-o de cel mai consciincios și acurat serviciu.

Rugând onoratul public a păstra prețuitele sale comande pentru tipografia și librăria archidecesană rom. gr. or. din Sibiu.

Sibiu, Martiu 1893.

Sub-semn cu distinsă stimă:

Stefan I. Demetriu,
director al tip. și librăriei archid.

„Curs de stupărit“ de A. Degan*) La ăilnicile întrebări, ce mi se fac, am onóre a aduce pe această cale la cunoscință interesaiților, că opul meu sus numit se vinde prin domnul Arseniu P. Bunea, secretarul comitetului școlilor grănițaresci din Sibiu (Nagy-Szeben) cu prețul de 35 cr. + 5 cr. porto postal.

Vețel, 18 Martiu 1893.

Aug. Degan,
înv. dir. grănițar.

Loterie.

Mescuri, 22 Martiu, 1893.

Sibiu: 84 43 30 66 4

*) Celelalte foi române sunt respectuos rugate a reproduce acest anunț.

Nr. 3709/1893. Vicecomite. [40] 1—2

Concurs.

Devenind vacant postul de esactor (számvevő) la magistratul oraşului S. Sebeş, care e împreună cu un salariu anual de 600 fl. v. a., pentru ocuparea acestuia se deschide concurs.

Sunt invitați toți aceia, cari reflectează la acest post, a-și înainta petițiile, înscrise conform articolului de lege I din 1883 până în 15 Aprilie st. n. a. c. inclusiv la subscrisul.

Sibiu, 14 Martiu 1893.

Reissenberger m. p.,
vice-comite.

Nr. 4737/1893. Vicecomite. [39] 2—2

Publicare de licitațiune.

Pe baza decisiunii comitetului administrativ al comitatului Sibiu din 8 Martie 1893, Nr. 244, se scrie pentru asigurarea furnisării petrișului (prundului) de lipsă în anii 1893 până 1898 pe toate drumurile publice municipale de pe teritoriul acestui comitat o nouă pertractare concursuală, ce se va ține prin oferte scrise și închise în 27 Martiu 1893 la 10 ore a. m. la vicecomitele comitatului Sibiu în edificiul comitatului.

Se provacă deci toți aceia, cari doresc a întreprinde această liferatie a și snbsterne ofertele la vice comitele comitatului cel mult până la ora amintită a zilei defpte pentru pertractare. Ofertele întrate mai târziu, precum și telegramele întrate ori și când nu se vor lua în considerare.

Ofertele timbrate după lege sunt a se trimite sau a se prezenta în cuverte sigilate.

Ofertele sunt de a se compune după formularul și conspectul de împărțire, care ambele se pot vedea la oficiul r. u. de construire de aici.

Referitoriu la drumul municipal Sibiu—Nocrich ofertele trebuie astfel compuse, că pentru distanța dela chilometru 0—11 se fie pus un preț, pentru distanța dela chilometru 11—23 al doilea preț, ță pentru distanța dela chilometru 23—42 al treilea preț unitar.

Pentru casul, când într'aceea s'ar dispune, că pe distanța dela chilometru 23—42 a liniei Sibiu—Nocrich și dela 8—24 a liniei Daia—Vurpăr—Nocrich precum și pe pe linia Nocrich—Alțina—Vecerdea în loc de petriș se se lîfereze năsip petricios (rēmășiță de ciur) din grôpa de petriș dela Vurpăr, trebuie făcut ofert alternativ și despre aceea, cu ce preț voesce oferentul se lîfereze prisma de 2 metri cubici de astfel de năsip petricios?

La ofert trebuie alăturată cuitanța despre depunerea vadiului la casa comitatensă.

Vadiul trebuie se conste cel puțin din 5% a sumelor prețurilor, care le promite oferentul după cantitatea de petriș, pusă în conspectul de împărțire, care conspect servese de basă la pertractare.

Bani gata sau hârtii de valoare nu se primesc cu ofertul.

Banca generală de asigurare mutuală „Transilvania“.

A XXIV-a adunare generală ordinară

va avé loc **Duminică în 16 Aprilie c. n. a. c. la 3 ore după prânđ** în sala de ședințe a comunității orașenesci (curtea sfatului).

Obiecte de pertractare sunt:

1. Darea de sēmă despre afacerile anului 1892.
2. Raportul comitetului de supraveghere.
3. Întregirea consiliului administrativ.
4. Propuneri incurse.
5. Sortiri de obligațiuni ale fondului de întemeiere.

Sibiu, în 6 Martie 1893.

[41] 1—3

Conspectul de orientare despre împărțirea petrișului de furnisat, contractul de furnisare și condițiunile speciale, se pot ceti la oficiul r. u. de censtruire din loç (casa comitatensă odaia Nr. 39) în orele ordinare de oficiu.

Sibiu, în 13 Martiu, 1893.

Reissenberger m. p.,
vice-comite.

Societatea de credit și împrumuturi

din Zám („Zámi Előlegezési és Hitelszövetkezet“) în adunarea sa anuală generală, ținută în 23 Februaru a. c., a luat decisiunea, ca societatea să licuideze; pe basa acestei decisiuni, în sensul legii comerciale, prin această se abdic: atât banii depuși la societate și manipulați ca depuneri de bancă, cât și creditele cambiale, respective pretensiunile societății și se provacă toți aceia, cari ar avé pretensiuni la susnumita societate, a le în-sinua cât mai curând.

Societatea de credit și împrumuturi

din Zám (Zámi előlegezési és hitelszövetkezet)
(38) 3—3 în licuidare.

Ball-Seidenstoffe von 85 kr.

bis fl. 11.65 per Meter — sowie schwarze, weisse und farbige Seidenstoffe von 45 kr. bis fl. 11.65 per Meter — glatt, gestreift, karrirt, gemustert, Damaste etc. (ca. 240 versch. Qual. und 2000 versch. Farben, Dessins etc.) Porto- und zollfrei. Muster umgehend. Briefe kosten 10 kr. und Postkarten 5 kr. Porto nach der Schweiz.

Seiden-Fabrik G. Henneberg (k. u. k. Hoff.) Zürich.

Turnătoria

de clopote și de metal

a lui

Antonie Novotny

se recomandă cu garanță pe mai mulți ani pentru construirea de clopote noue cu sunet harmonic și clar precum și pentru vârsarea clopotelor crepate (sărute) Montate cu culme (coronă) de fer făurit, întocmite de a undula ușor în ori-ce direcțiune, îndată ce clopotul pe o parte s'a ros, prin care se încungiuță cre patul.

Cu deosebire recomand

clopotele cu patent găurite și premiate



inventate de mine, care au un ton mai lung, mai puternic și mai adănc, ca cele de sis-temul vechiu; un astfelu de clopot în greutate de 300 kilogr. egalază pe unul de 400 klg.

Recomand mai departe **scanne din fer bătut pentru clopote**, solide și frumoșe, **clopote pentru orologiu și tóce din metal**, precum tóte celelalte articole de alamă și metal aparținătoare de această categorie, cu **prețurile cele mai moderate**. Se construiesc clopote și pe lângă plă-tirea făcută în rate.

Clopote dela 300 klg. în jos, precum și **stropitoare de mână și locomobile** se află totdeauna per magazin.

Pentru comande binevoitoare, care se efectuează solid și cu punctualitate, se recomandă [182] 10—12

Antonie Novotny.
Timișoara, Fabric.

Mostre atrăgătoare pentru mușterii privați gratis și franco.

Caele cu mostre, cum nu s'au mai vëdut până acum pentru **croitori** nefrancate Eu nu dau **rabat** de 2½, sau 3½ fl. pe metru, nici **cadouri** croitorilor, cum face concurența, ci am **numai prețuri fiece netto** pe metru pentru ca fiecare mușteriu se cumpere **bun și eftin**. Poștiți a vi se prezenta numai caetele mele cu mostre. Tot odată avertizez a Ve păzi de anunțuri ale concurenței pentru ieftinătate.

Stofe pentru îmbrăcăminte.

Peruvien și Dosking pentru onoratul **cler** stofe prescrise pentru uniforme **funcționarilor c. r.** asemenea pentru **veterani, pompieri, gimnastici, livrăuri**, postavuri pentru **biliarde și mese de joc, loden** obiceiuit și impermeabil pentru **rocuri de vânătoare, stofe de spălat, pleduri de voiaj** dela fl. 4—14 etc.

Cine voiesce a cumpăra **postavuri eftine, solide, trainice, din lână curată**, ăr **nu sdrențe** eftine și nu prețuesc nici cât cusutul croitorului, se se adrese la

Joh. Stikarofsky in Brünn (Manchesterul anstriei).

Deposit permanent de postavuri peste ½ milióne florini.

Pentru a putea apreția mărimea și eficacitatea stabilimentului, declar că firma mea întreține esportul cel mai mare de **postav din Europa fabricate de Kamgarn, mănunișuri pentru croitorie și o mare legatorie de mustre**.

Spre a se convinge despre tóte acestea invit pe **On. public** a visita localurile spațioșe a stabilimentului de vëndare unde sunt ocupate 150 persoane.

Trimiteră numai cu Ramburse.

Correspondența în limba germană, boemă, magiară, polonă, italiană, franceză și englesă. [23] 5—6

Apa amară (Bitterwasser) Victoria de Buda.

este după cum arată cifrele următoare

apa amară cea mai bogată și cu efect de pe continent

ea cuprinde 58.05 gr. părți constitutive stabile și cu efect în 1000 gr.; o cifră, la care n'a ajuns nici un alt isvor de apă amară.

Cumcă apa amară Victoria este cea mai abundentă în putere, între celelalte ape, resultă din următoarea compunere de analize oficióse:

Isvorul Victoria de Buda.	In o mie grame	
	Suma tuto- ror părților constitu- tive fiece	Conținutul de Magnesia cu acid sul- furic (sare amară.)
Rákócy	53.53	23.06
Franz Josef	52.29	24.78
Hunyady János	41.73	18.44
Elisabet	26.29	8.04
de apă amară de Püllnau	32.72	12.12
Saidschützer	23.21	10.96

Apa Victoria se capătă în tóte băcăniile.

Proprietariu: **IGN. UNGARN Sohn**
Budapesta.

[36] 5—10

Sosirea și plecarea trenurilor dela Sibiu.

I. Trenurile sosesc la Sibiu.

Dela Copșa (Budapesta, Predeal):

- La 4 ore 26 minute, dimineața, tren de persoane.
- La 12 ore 50 minute, ziua, tren de persoane.
- La 9 ore 23 minute, sara, tren micst.

Dela Făgăraș:

- La 7 ore 28 minute, dimineața, tren micst.
- La 8 ore 30 minute, sara, tren micst.

II. Trenurile plcă dela Sibiu.

La Copșa (Budapesta, Predeal):

- La 7 ore 44 minute, dimineața, tren micst.
- La 4 ore 49 minute, ziua, tren de persoane.
- La 10 ore 17 minute, sara, tren de persoane.

La Făgăraș:

- La 4 ore 36 minute, dimineața, tren micst.
- La 1 ora 40 minute, ziua, tren micst.